

Gerb. Vitalijui Satkevičiui
Panevėžio miesto Merui
Lietuva

GAUTA
Panevėžio miesto savivaldybės prilimamas
2012-04-24
Nr. 01-4.29-1607
Interesantų aptarnavimo specialistė

Jolanta Palienė

*Gerb. K. Vasiliūnui
Panklėte Tarybos sprendimo
pajektą
2012-04-24*

2012 m. balandžio 4 d.
Liublinas

*P. A. Zolapciui
Kauči Tarybos
sprendimo
2012-04-25*

Gerb. p. Mero,

Žinodamas, kad Jūs planuojate vizitą į Lenkiją šių metų gegužės mėnesį, aš norėčiau pakviesti Jus ta proga apsilankyti Liubline. Aš manau, kad gegužės 22d. data būtų puikus laikas mums susitikti čia ir aptarti mūsų bendradarbiavimo galimybes. Abu miestai daug metų dirbo labai gerai. Aš tikiu, kad mes galėtume aptarti ateities kryptis ir idėjas, kurios sustiprintų mūsų draugystę dar labiau.

Mes planuojame du pagrindinius susitikimus Jūsų grupei: specialiojoje ekonominėje zonoje ir savivaldybės transporto kompanijoje. Taigi, kviečiame Jus ir dar 2 asmenis atvykti į Liubliną 2012 m. gegužės 21-23 d.

4

Tikėdamasis pamatyti Jus asmeniškai Liubline, siunčiu geriausius linkėjimus.

Grzegorz Sieminski
Liublino miesto mero pavaduotojas

Vadov. Petras Vokas.

136,5



Zastępca Prezydenta Miasta Lublin



Departament Prezydenta

Plac Króla Władysława Łokietka 1, 20-109 Lublin, tel.: 81 466 2010, fax: 81 466 2011
e-mail: zastepcy.prezydenta@lublin.eu, www.um.lublin.eu

KP-WM.III.0340.5-1.2012

Lublin, dnia 4th April 2012

The Honourable
Mr Vitalijus Satkevicius
Mayor of Panevezys
Lithuania

Dear Mr. Mayor,

Knowing about your visit to Poland in May this year, I would like to invite you to Lublin. I think the date of 22nd May could be a perfect time to meet here and talk about our co-operation. Lublin and Panevezys have been collaborating perfectly so far, however, I believe that we could discuss some new dimensions of cooperation which would make our friendship even stronger.

We are planning two main meetings for your group: one at a Special Economic Zone and one at Municipal Transport Company in Lublin. Hence, we would like to invite you and two other persons to come to Lublin on 21 – 23 May 2012.

Hoping to meet you personally in Lublin I am sending best greetings.

Grzegorz Siemiński

Deputy Mayor of Lublin